

VOA流行美语第147课 让人发笑 实用英语 PDF转换可能丢失
图片或格式，建议阅读原文

https://www.100test.com/kao_ti2020/605/2021_2022_VOA_E6_B5

_81_E8_A1_8C_E7_c96_605391.htm 今天李华学到两个常用语：
：to crack somebody up，意思就是让某人发笑。另一个常用语是fess up，也就是坦白，承认的意思。Larry和李华刚刚看完Robin Williams主演的一部新的喜剧片。两人正准备离开戏院。今天李华会学到两个常用语：to crack somebody up和fess up.
LL: That was great! Robin Williams really cracks me up! LH: 这部电影真的很有意思。我都笑得快流出眼泪了。对了，你刚才说crack me up，crack不是破裂，裂开的意思吗？这和好不好笑有什么关系？
LL: If something or someone cracks you up, it means that it makes you laugh. LH: 噢，crack you up就是让你发笑啊？你是说Robin Williams很好笑，我完全同意。我特别喜欢看他演的电影。特别是演喜剧片，每次都会让我笑得肚子疼！我要收藏
LL: You know what else cracks me up? LH: 还有什么事情让你觉得好笑啊？我猜不出来耶！
LL: That joke that you told me yesterday. LH: 我昨天告诉你的笑话？对，那个笑话谁听了都笑个没完。
LL: After you told me the joke, I shared it with my friend, John. It really cracked him up, too. He was laughing so hard that I thought he was going to have a heart attack. LH: 你的朋友John笑得那么厉害，你还以为他要发心脏病！那他肯定是个爱笑的人。说到爱笑，我就是。我邻居那只猫经常让我笑。
LL: Why? What does it do? Tell you jokes? LH: 哎哟，猫哪会讲笑话呐！那只猫经常爱玩自己的尾巴。那天它在沙发上为了玩自己的尾巴，不小心从沙发上摔下来，那个模样真

是逗！ That really cracks me up! LL: That is cute. Animals crack me up, too. They do all kinds of silly things. LH: 没错，很多小动物都好可爱，常常有一些特别好笑的举动。我就准备养一只宠物。 LL: Now, that idea cracks me up. You dont know how to take care of a pet! LH: 哼！我想养小动物，有什么好笑？很多东西我都可以学嘛！ ***** LL: Li Hua, you look like theres something you want to tell me. Come on, fess up. LH: 我是有事情想告诉你，不过你先解释一下，什么是fess up啊？ LL: To fess up is to confess or admit something. LH: 原来，fess up就是承认，坦白的意思。好吧！那我说了。你还记不记得我说过想养一只宠物？我去了流浪动物收容所，而且还领养了一只小猫咪！ LL: Thats great! But does your landlord know you have a pet now? LH: 嗯，这就是我在担心的地方，我还不不敢告诉我的房东。我怕他知道我在屋子里养猫，他会生气。 LL: Why? Arent you allowed to have pets in your apartment? LH: 嗯，其实... LL: Come on, fess up. LH: 我们是可以在公寓里养宠物，但是我们应该先征求房东的同意后才可以。 LL: And you didnt ask the landlord first, did you? LH: 没有耶，我没有先征询过他的意见，所以我现在才会担心嘛！ LL: Well, youd better fess up to him soon. Its better if he finds out from you. Otherwise, you seem dishonest. LH: 你说的没错，要是被他发现我先斩后奏，他说不定会把我踢出去呢！我想我今天下午就会告诉他，希望他答应让我保留我的小猫咪！ Ill fess up to him today! 100Test 下载频道开通，各类考试题目直接下载。详细请访问 www.100test.com